

Dan it-test hu maħsub purament bhala għodda ta' dokumentazzjoni u m'għandu l-ebda effett legali. L-istituzzjonijiet tal-Unjoni m'għandhom l-ebda responsabbiltà għall-kontenut tiegħu. Il-verżjonijiet awtentiċi tal-atti rilevanti, inklużi l-preamboli tagħhom, huma daww ipubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u disponibbli f'EUR-Lex. Daww it-testi uffiċjali huma aċċessibbli direttament permezz tal-links inkorporati f'dan id-dokument

► **B** DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2020/491

tat-3 ta' April 2020

dwar l-eżenzjoni mid-dazji fuq l-importazzjoni u l-eżenzjoni mill-VAT fuq l-importazzjonijiet tal-merkanzija meħtieġa biex jiġu miġġielda l-effetti tat-tifqigha tal-COVID-19 matul l-2020

(notifikata bid-dokument C(2020) 2146)

(ĠU L 103I, 3.4.2020, p. 1)

Emendata minn:

		Ġurnal Uffiċjali		
		Nru	Paġna	Data
► <b><u>M1</u></b>	Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1101 tat-23 ta' Lulju 2020	L 241	36	27.7.2020
► <b><u>M2</u></b>	Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2020/1573 tat-28 ta' Ottubru 2020	L 359	8	29.10.2020
► <b><u>M3</u></b>	Deċiżjoni tal-Kummissjoni (UE) 2021/660 tad-19 ta' April 2021	L 140	10	23.4.2021

**▼B****DEĊIŻJONI TAL-KUMMISSJONI (UE) 2020/491**

tat-3 ta' April 2020

**dwar l-eżenzjoni mid-dazji fuq l-importazzjoni u l-eżenzjoni mill-VAT fuq l-importazzjonijiet tal-merkanzija meħtieġa biex jiġu miġġielda l-effetti tat-tifqigha tal-COVID-19 matul l-2020**

(notifikata bid-dokument C(2020) 2146)

*Artikolu 1*

1. Il-merkanzija għandha tiddaħħal mingħajr dazji fuq l-importazzjoni skont it-tifsira tal-Artikolu 2(1)(a) tar-Regolament (KE) Nru 1186/2009 u tkun eżentata mit-taxxa fuq il-valur miżjud (VAT) fuq l-importazzjonijiet skont it-tifsira tal-Artikolu 2(1)(a) tad-Direttiva tal-Kunsill 2009/132/KE, meta jiġu ssodisfati l-kundizzjonijiet li ġejjin:

- (a) il-merkanzija tkun maħsuba għal xi wiehed minn dawn l-iskopijiet li ġejjin:
  - (i) id-distribuzzjoni b'xejn lill-persuni affettwati mill-COVID-19 jew li jinsabu f'riskju li jiġu affettwati minnha jew li huma involuti fil-ġlieda kontra t-tifqigha tal-COVID-19, mill-korpi u l-organizzazzjonijiet imsemmija fil-punt (c);
  - (ii) il-forniment b'xejn lill-persuni affettwati mill-COVID-19 jew li jinsabu f'riskju li jiġu affettwati minnha jew li huma involuti fil-ġlieda kontra t-tifqigha tal-COVID-19, filwaqt li l-merkanzija tibqa' l-proprjetà tal-korpi u tal-organizzazzjonijiet imsemmija fil-punt (c);
- (b) il-merkanzija tissodisfa r-rekwiżiti stabbiliti fl-Artikoli 75, 78, 79 u 80 tar-Regolament (KE) Nru 1186/2009 u fl-Artikoli 52, 55, 56 u 57 tad-Direttiva 2009/132/KE;
- (c) il-merkanzija hija importata għar-rilaxx għaċ-ċirkolazzjoni libera mill-organizzazzjonijiet tal-Istat, fosthom korpi tal-Istat, korpi pubbliċi u korpi oħra rregolati mil-liġi pubblika jew f'isimhom, jew minn organizzazzjonijiet approvati mill-awtoritajiet kompetenti fl-Istati Membri jew f'isimhom.

2. Il-merkanzija għandha tiddaħħal ukoll mingħajr dazji fuq l-importazzjoni skont it-tifsira tal-Artikolu 2(1)(a) tar-Regolament (KE) Nru 1186/2009 u tkun eżentata mill-VAT fuq l-importazzjonijiet skont it-tifsira tal-Artikolu 2(1)(a) tad-Direttiva 2009/132/KE, meta din tkun importata għar-rilaxx għaċ-ċirkolazzjoni libera minn aġenziji li jagħtu l-ghajjnuna f'każ ta' diżastru jew f'isimhom, sabiex tissodisfa l-htigijiet tagħhom f'każ ta' diżastru matul il-perjodu li fih jagħtu l-ghajjnuna lill-persuni affettwati mill-COVID-19 jew lil dawk li jinsabu f'riskju li jiġu affettwati minnha jew li huma involuti fil-ġlieda kontra t-tifqigha tal-COVID-19.

*Artikolu 2***▼M3**

L-Istati Membri għandhom jikkomunikaw l-informazzjoni li ġejja lill-Kummissjoni, sa mhux aktar tard mit-30 ta' April 2022:

**▼B**

- (a) lista tal-organizzazzjonijiet approvati mill-awtoritajiet kompetenti fl-Istati Membri kif imsemmi fil-punt (c) tal-Artikolu 1(1);
- (b) informazzjoni dwar in-natura u l-kwantitajiet tal-oġġetti diversi ta' merkanzija li jkunu ddaħħlu mingħajr dazji fuq l-importazzjoni u mingħajr VAT skont l-Artikolu 1;

▼ **B**

(c) il-miżuri li ħadu biex jiżguraw il-konformità mal-Artikoli 78, 79, u 80 tar-Regolament (KE) Nru 1186/2009 u mal-Artikoli 55, 56 u 57 tad-Direttiva 2009/132/KE fir-rigward tal-merkanzija li taqa' fil-kamp ta' applikazzjoni ta' din id-Deċiżjoni.

▼ **M2**

Ir-Renju Unit għandu jikkomunika l-informazzjoni msemmija fl-ewwel paragrafu lill-Kummissjoni sa mhux aktar tard mit-30 ta' April 2021.

*Artikolu 3*

▼ **M3**

L-Artikolu 1 għandu japplika għall-importazzjonijiet li jsiru mit-30 ta' Jannar 2020 sal-31 ta' Diċembru 2021.

▼ **M2**

Madankollu, fir-rigward tal-importazzjonijiet magħmula lejn ir-Renju Unit, l-Artikolu 1 għandu japplika mit-30 ta' Jannar 2020 sal-31 ta' Diċembru 2020.

▼ **B**

*Artikolu 4*

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lill-Istati Membri.